Πρὸς Κολοσσαεῖς

Παύλος ἀπόστολος Ἰησοῦ χριστοῦ διὰ θελήματος θεοῦ, καὶ 1 Τιμόθεος ὁ ἀδελφός, τοῖς ἐν Κολασσαῖς ἀγίοις καὶ πιστοῖς 2 ἀδελφοῖς ἐν χριστῷ: χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη ἀπὸ θεοῦ πατρὸς ἡμῶν καὶ κυρίου Ἰησοῦ χριστοῦ.

Εύχαριστοῦμεν τῷ θεῷ καὶ πατρὶ τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ χριστοῦ, 3 πάντοτε περὶ ὑμῶν προσευχόμενοι, ἀκούσαντες τὴν πίστιν ὑμῶν 4 ἐν χριστῷ Ἰησοῦ, καὶ τὴν ἀγάπην τὴν εἰς πάντας τοὺς ἁγίους, 5 διὰ τὴν ἐλπίδα τὴν ἀποκειμένην³ ὑμῖν ἐν τοῖς οὐρανοῖς, ἢν προηκούσατε⁴ ἐν τῷ λόγῳ τῆς ἀληθείας τοῦ εὐαγγελίου, τοῦ 6 παρόντος⁵ εἰς ὑμᾶς, καθὼς καὶ ἐν παντὶ τῷ κόσμῳ, καὶ ἔστιν καρποφορούμενον καὶ αὐξανόμενον, καθὼς καὶ ἐν ὑμῖν ἀφ' ῆς ἡμέρας ἠκούσατε καὶ ἐπέγνωτε τὴν χάριν τοῦ θεοῦ ἐν ἀληθεία: 7 καθὼς καὶ ἐμάθετε ἀπὸ Ἐπαφρᾶ τοῦ ἀγαπητοῦ συνδούλου¹ο ἡμῶν, ὅς ἐστιν πιστὸς ὑπὲρ ὑμῶν διάκονος τοῦ χριστοῦ, ὁ καὶ 8 δηλώσας¹¹ ἡμῖν τὴν ὑμῶν ἀγάπην ἐν πνεύματι.

https://biblicaltext.com 1

¹Τιμόθεος, ου, ό, Timothy. ²Κολοσσαί, ῶν, ἡ, Colossae. ³ἀπόκειμαι, be laid up, put away. ⁴προακούω, hear beforehand. ⁵πάρειμι, be present, have arrived. ⁶καρποφορέω, bear fruit. ⁷αὐξάνω, cause to grow, increase. ⁸μανθάνω, learn, ascertain. ⁹Ἐπαφρᾶς, ᾶ, ὁ, Epaphras. ¹⁰σύνδουλος, ου, ὁ, fellow slave, fellow servant. ¹¹δηλόω, show, make clear.

Πρὸς Κολοσσαεῖς 1:9 Byzantine NT

 Δ ιὰ τοῦτο καὶ ἡμεῖς, ἀφ' ἡς ἡμέρας ἠκούσαμεν, οὐ παυόμεθα 1 ὑπὲρ 9ύμῶν προσευγόμενοι, καὶ αἰτούμενοι ἵνα πληρωθῆτε τὴν ἐπίγνωσιν² τοῦ θελήματος αὐτοῦ ἐν πάση σοφία καὶ συνέσει³ πνευματική, περιπατήσαι ύμας άξίως τοῦ κυρίου εἰς πάσαν 10έν παντὶ ἔργῳ ἀγαθῷ καρποφοροῦντες αὐξανόμενοι εἰς τὴν ἐπίγνωσιν τοῦ θεοῦ: ἐν πάση δυνάμει 11δυναμούμενοι' κατὰ τὸ κράτος τῆς δόξης αὐτοῦ, εἰς πᾶσαν ύπομονήν καὶ μακροθυμίαν μετὰ χαρᾶς: εὐχαριστοῦντες τῷ 12 πατρὶ τῷ ἰκανώσαντι 12 ἡμᾶς εἰς τὴν μερίδα 13 τοῦ κλήρου 14 τῶν άγίων ἐν τῷ φωτί, δς ἐρρύσατο 15 ἡμᾶς ἐκ τῆς ἐξουσίας τοῦ 13σκότους, καὶ μετέστησεν 16 εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ υἱοῦ τῆς άγάπης αὐτοῦ, ἐν ὧ ἔχομεν τὴν ἀπολύτρωσιν, 17 τὴν ἄφεσιν 18 τῶν 14άμαρτιῶν: ὅς ἐστιν εἰκὼν 19 τοῦ θεοῦ τοῦ ἀοράτου, 20 πρωτότοκος 21 15 πάσης κτίσεως: 22 ὅτι ἐν αὐτῷ ἐκτίσθη 23 τὰ πάντα, τὰ ἐν τοῖς 16οὐρανοῖς καὶ τὰ ἐπὶ τῆς γῆς, τὰ ὁρατὰ 24 καὶ τὰ ἀόρατα, 20 εἶτε θρόνοι, εἴτε κυριότητες,25 εἴτε ἀρχαί, εἴτε ἐξουσίαι: τὰ πάντα δι' αὐτοῦ καὶ εἰς αὐτὸν ἔκτισται: 23 καὶ αὐτός ἐστιν πρὸ πάντων, καὶ 17 τὰ πάντα ἐν αὐτῷ συνέστηκεν. 26 Καὶ αὐτός ἐστιν ἡ κεφαλὴ τοῦ 18

¹παύω, cause to cease. ² ἐπίγνωσις, εως, ἡ, knowledge, discernment. ³ σύνεσις, εως, ἡ, understanding, insight. ⁴ πνευματικός, spiritual. ⁵ ἀξίως, worthily, in a manner worthy of. ⁶ ἀρέσκεια, ας, ἡ, pleasing, willing service. ⁷ καρποφορέω, bear fruit. ⁸ αὐξάνω, cause to grow, increase. ⁹ δυναμόω, strengthen, enable. ¹⁰ κράτος, ους, τό, power, dominion. ¹¹ μακροθυμία, ας, ἡ, long-suffering, patience. ¹² ἰκανόω, make sufficient, qualify. ¹³ μερίς, ίδος, ἡ, part, portion. ¹⁴ κλῆρος, ου, ὁ, lot, portion. ¹⁵ ρύομαι, rescue, save. ¹⁶ μεθίστημι, remove, turn away. ¹⁷ ἀπολύτρωσις, εως, ἡ, redemption, deliverance. ¹⁸ ἄφεσις, εως, ἡ, release, forgiveness. ¹⁹ εἰκών, όνος, ἡ, image, likeness. ²⁰ ἀόρατος, invisible, unseen. ²¹ πρωτότοκος, first-born. ²² κτίσις, εως, ἡ, creation, creature. ²³ κτίζω, create, form. ²⁴ ὁρατός, visible. ²⁵ κυριότης, ητος, ἡ, lordship, dominion. ²⁶ συνίστημι, commend (transitive), stand with.

Byzantine NT Πρὸς Κολοσσαεῖς 1:19

σώματος, τῆς ἐκκλησίας: ὄς ἐστιν ἀρχή, πρωτότοκος ἐκ τῶν νεκρών, ἵνα γένηται ἐν πᾶσιν αὐτὸς πρωτεύων: ὅτι ἐν αὐτῷ 19 εὐδόκησεν³ πᾶν τὸ πλήρωμα⁴ κατοικήσαι, καὶ δι' αὐτοῦ 20 ἀποκαταλλάξαι τὰ πάντα εἰς αὐτόν, εἰρηνοποιήσας διὰ τοῦ αἵματος τοῦ σταυροῦ αὐτοῦ, δι' αὐτοῦ, εἴτε τὰ ἐπὶ τῆς γῆς, εἴτε τὰ ἐπὶ τοῖς οὐρανοῖς. Καὶ ὑμᾶς ποτὲ ὄντας ἀπηλλοτριωμένους 21 καὶ ἐχθροὺς τῆ διανοία ἐν τοῖς ἔργοις τοῖς πονηροῖς, νυνὶ δὲ ἀποκατήλλαξεν έν τῷ σώματι τῆς σαρκὸς αὐτοῦ διὰ τοῦ 22 παραστήσαι ύμᾶς άγίους καὶ ἀμώμους 11 θανάτου, άνεγκλήτους 12 κατενώπιον 13 αὐτοῦ: εἴγε 14 ἐπιμένετε 15 τῆ πίστει 23 τεθεμελιωμένοι 16 καὶ έδραῖοι, 17 καὶ μὴ μετακινούμενοι 18 ἀπὸ τῆς έλπίδος τοῦ εὐαγγελίου οὖ ἡκούσατε, τοῦ κηρυχθέντος ἐν πάση τῆ κτίσει τῆ ὑπὸ τὸν οὐρανόν, οὖ ἐγενόμην ἐγὼ Παῦλος διάκονος.

Νύν χαίρω ἐν τοῖς παθήμασιν² ὑπὲρ ὑμῶν, καὶ ἀνταναπληρῶ² τὰ 24 ὑστερήματα²² τῶν θλίψεων τοῦ χριστοῦ ἐν τῇ σαρκί μου ὑπὲρ τοῦ σώματος αὐτοῦ, ὅ ἐστιν ἡ ἐκκλησία: ἥς ἐγενόμην ἐγὼ 25 διάκονος, κατὰ τὴν οἰκονομίαν²³ τοῦ θεοῦ τὴν δοθεῖσάν μοι εἰς

¹πρωτότοκος, first-born. ²πρωτεύω, be first, have first place. ³εὐδοκέω, think it good, be well pleased with. ⁴ πλήρωμα, τος, τό, fullness, fulfillment. ⁵ἀποκαταλλάσσω, reconcile. ⁶εἰρηνοποιέω, make peace, reconcile. ⁷σταυρός, οῦ, ὁ, cross. ⁸ἀπαλλοτριόομαι, alienate, estrange. ⁹διάνοια, ας, ἡ, mind, understanding. ¹⁰νυνί, now, already. ¹¹ ἄμωμος, without blemish, blameless. ¹² ἀνέγκλητος, above reproach, blameless. ¹³ κατενώπιον, before, in the presence of (gen). ¹⁴ εἴγε, if indeed, seeing that. ¹⁵ ἐπιμένω, continue, remain. ¹⁶ θεμελιόω, lay a foundation, found. ¹⁷ ἐδραῖος, steadfast, firm. ¹⁸ μετακινέω, shift, remove. ¹⁹ κτίσις, εως, ἡ, creation, creature. ²⁰ πάθημα, τος, τό, suffering, passion. ²¹ ἀνταναπληρόω, fill up in turn. ²² ὑστέρημα, τος, τό, that which is lacking, need. ²³ οἰκονομία, ας, ἡ, stewardship, administration.

Πρὸς Κολοσσαεῖς 1:26 Byzantine NT

ύμᾶς, πληρῶσαι τὸν λόγον τοῦ θεοῦ, τὸ μυστήριον τὸ 26 ἀποκεκρυμμένον ἀπὸ τῶν αἰώνων καὶ ἀπὸ τῶν γενεῶν: νυνὶ δὲ ἐφανερώθη τοῖς ἀγίοις αὐτοῦ, οἷς ἡθέλησεν ὁ θεὸς γνωρίσαι τί τὸ 27 πλοῦτος τῆς δόξης τοῦ μυστηρίου τούτου ἐν τοῖς ἔθνεσιν, ὅς ἐστιν χριστὸς ἐν ὑμῖν, ἡ ἐλπὶς τῆς δόξης: ὅν ἡμεῖς 28 καταγγέλλομεν, νουθετοῦντες πάντα ἄνθρωπον, καὶ διδάσκοντες πάντα ἄνθρωπον ἐν πάσῃ σοφία, ἴνα παραστήσωμεν πάντα ἄνθρωπον τέλειον ἐν χριστῷ Ἰησοῦ: εἰς ὅ 29 καὶ κοπιῶ, ἀγωνιζόμενος κατὰ τὴν ἐνέργειαν αὐτοῦ, τὴν ἐνεργουμένην ἐν ἐμοὶ ἐν δυνάμει.

Θέλω γὰρ ὑμᾶς εἰδέναι ἡλίκον¹³ ἀγῶνα¹⁴ ἔχω περὶ ὑμῶν καὶ τῶν ἐν 2 Λαοδικείᾳ,¹⁵ καὶ ὅσοι οὐχ ἑωράκασιν τὸ πρόσωπόν μου ἐν σαρκί, 2 ἴνα παρακληθῶσιν αἱ καρδίαι αὐτῶν, συμβιβασθέντων¹⁶ ἐν ἀγάπῃ, καὶ εἰς πάντα πλοῦτον⁵ τῆς πληροφορίας¹⁻ τῆς συνέσεως,¹⁶ εἰς ἐπίγνωσιν¹⁰ τοῦ μυστηρίου¹ τοῦ θεοῦ καὶ πατρὸς καὶ τοῦ χριστοῦ, ἐν ῷ εἰσὶν πάντες οἱ θησαυροὶ²⁰ τῆς σοφίας καὶ τῆς 3 γνώσεως²¹ ἀπόκρυφοι.²² Τοῦτο δὲ λέγω, ἵνα μή τις ὑμᾶς 4 παραλογίζηται²³ ἐν πιθανολογίᾳ.²⁴ Εἰ γὰρ καὶ τῆ σαρκὶ ἄπειμι,²⁵ 5

¹ μυστήριον, ου, τό, secret, mystery. ² ἀποκρύπτω, hide, conceal. ³ νυνί, now, already. ⁴ γνωρίζω, make known, declare. ⁵ πλοῦτος, ου, ό, wealth, riches. ⁶ καταγγέλλω, proclaim, declare openly. ⁷ νουθετέω, admonish, exhort. ⁸ τέλειος, complete, perfect. ⁹ κοπιάω, toil, labor. ¹⁰ ἀγωνίζομαι, contend, struggle. ¹¹ ἐνέργεια, ας, ή, operative power, working. ¹² ἐνεργέω, work, effect. ¹³ ἡλίκος, how great, how small. ¹⁴ ἀγών, ῶνος, ὁ, struggle, fight. ¹⁵ Λαοδικεία, ας, ή, Laodicea. ¹⁶ συμβιβάζω, hold together, instruct. ¹⁷ πληροφορία, ας, ή, full assurance, certainty. ¹⁸ σύνεσις, εως, ή, understanding, insight. ¹⁹ ἐπίγνωσις, εως, ή, knowledge, discernment. ²⁰ θησαυρός, οῦ, ὁ, storehouse, treasure. ²¹ γνῶσις, εως, ἡ, wisdom, knowledge. ²² ἀπόκρυφος, hidden, secret. ²³ παραλογίζομαι, deceive, mislead. ²⁴ πιθανολογία, ας, ἡ, persuasive speech. ²⁵ ἄπειμι, go away, depart.

Byzantine NT Πρὸς Κολοσσαεῖς 2:6

άλλὰ τῷ πνεύματι σὺν ὑμῖν εἰμί, χαίρων καὶ βλέπων ὑμῶν τὴν τάξιν, καὶ τὸ στερέωμα τῆς εἰς χριστὸν πίστεως ὑμῶν.

Ώς οὖν παρελάβετε τὸν χριστὸν Ἰησοῦν τὸν κύριον, ἐν αὐτῷ 6 περιπατεῖτε, ἐρριζωμένοι καὶ ἐποικοδομούμενοι ἐν αὐτῷ, καὶ 7 βεβαιούμενοι ἐν τῇ πίστει, καθὼς ἐδιδάχθητε, περισσεύοντες ἐν αὐτῇ ἐν εὐχαριστίᾳ.

Βλέπετε μή τις ὑμᾶς ἔσται ὁ συλαγωγῶν διὰ τῆς φιλοσοφίας καὶ 8 κενῆς ἀπάτης, απα τὴν παράδοσιν τῶν ἀνθρώπων, κατὰ τὰ στοιχεῖα τοῦ κόσμου, καὶ οὐ κατὰ χριστόν: ὅτι ἐν αὐτῷ κατοικεῖ 9 πᾶν τὸ πλήρωμα τῆς θεότητος σωματικῶς, καὶ ἐστε ἐν αὐτῷ 10 πεπληρωμένοι, ὅς ἐστιν ἡ κεφαλὴ πάσης ἀρχῆς καὶ ἐξουσίας: ἐν 11 ῷ καὶ περιετμήθητε περιτομῆ ἀχειροποιήτῳ, ἐν τῆ ἀπεκδύσει τοῦ σώματος τῶν άμαρτιῶν τῆς σαρκός, ἐν τῆ περιτομῆ τοῦ χριστοῦ, συνταφέντες αὐτῷ ἐν τῷ βαπτίσματι, ὁ ἐν ῷ καὶ 12 συνηγέρθητε διὰ τῆς πίστεως τῆς ἐνεργείας τοῦ θεοῦ, τοῦ ἐγείραντος αὐτὸν ἐκ τῶν νεκρῶν. Καὶ ὑμᾶς, νεκροὺς ὄντας ἐν 13 τοῖς παραπτώμασιν καὶ τῆ ἀκροβυστία τῆς σαρκὸς ὑμῶν,

¹ τάξις, εως, ή, arranging, order. ² στερέωμα, τος, τό, firmament, firmness. ³ ῥιζόω, root, fix by the root. ⁴ ἐποικοδομέω, build upon, build upon a foundation. ⁵ βεβαιόω, confirm, secure. ⁶ εὐχαριστία, ας, ή, thanksgiving, thankfulness. ⁷ συλαγωγέω, make captive of, carry off as spoil. ⁸ φιλοσοφία, ας, ή, philosophy, love of wisdom. ⁹ κενός, empty, vain. ¹⁰ ἀπάτη, ης, ή, deceit, deceitfulness. ¹¹ παράδοσις, εως, ή, tradition, instruction. ¹² στοιχεῖον, τό, elementary principles, elements. ¹³ πλήρωμα, τος, τό, fullness, fulfillment. ¹⁴ θεότης, ητος, ή, divine nature, deity. ¹⁵ σωματικώς, in bodily form, bodily. ¹⁶ περιτέμνω, circumcize, circumcise. ¹⁷ ἀχειροποίητος, not made with hands, not made by hand. ¹⁸ ἀπέκδυσις, εως, ή, removal, stripping off. ¹⁹ συνθάπτω, bury along with. ²⁰ βάπτισμα, τος, τό, baptism, rite or ceremony of baptism. ²¹ συνεγείρω, raise up with, raise along with. ²² ἐνέργεια, ας, ή, operative power, working. ²³ παράπτωμα, τος, τό, trespass, falling away. ²⁴ ἀκροβυστία, ας, ή, uncircumcision, foreskin.

Πρὸς Κολοσσαεῖς 2:14 Byzantine NT

συνεζωοποίησεν ύμας σὺν αὐτῷ, χαρισάμενος ἡμῖν πάντα τὰ παραπτώματα, ἐξαλείψας τὸ καθ ἡμῶν χειρόγραφον τοῖς 14 δόγμασιν, ὅ ἦν ὑπεναντίον ἡμῖν: καὶ αὐτὸ ἦρκεν ἐκ τοῦ μέσου, προσηλώσας αὐτὸ τῷ σταυρῷ: ἀπεκδυσάμενος τὰς ἀρχὰς καὶ 15 τὰς ἐξουσίας, ἐδειγμάτισεν ἐν παρρησία, θριαμβεύσας ἀὐτοὺς ἐν αὐτῷ.

Μὴ οὖν τις ὑμᾶς κρινέτω ἐν βρώσει ¹³ ἢ ἐν πόσει, ¹⁴ ἢ ἐν μέρει ἑορτῆς 16 ἢ νουμηνίας ¹⁶ ἢ σαββάτων: ἄ ἐστιν σκιὰ ¹⁷ τῶν μελλόντων, τὸ δὲ 17 σῶμα χριστοῦ. Μηδεὶς ὑμᾶς καταβραβευέτω ¹⁸ θέλων ἐν 18 ταπεινοφροσύνῃ ¹⁹ καὶ θρησκείᾳ ²⁰ τῶν ἀγγέλων, ἃ μὴ ἑώρακεν ἐμβατεύων, ²¹ εἰκῆ ²² φυσιούμενος ²³ ὑπὸ τοῦ νοὸς ²⁴ τῆς σαρκὸς αὐτοῦ, καὶ οὐ κρατῶν τὴν κεφαλήν, ἐξ οῦ πᾶν τὸ σῶμα, διὰ τῶν 19 ἀφῶν ²⁵ καὶ συνδέσμων ²⁶ ἐπιχορηγούμενον ²⁷ καὶ συμβιβαζόμενον, αὔξει ²⁹ τὴν αὔξησιν ³⁰ τοῦ θεοῦ.

¹ συζωοποιέω, make alive together with someone. ² χαρίζομαι, give freely, forgive. ³ παράπτωμα, τος, τό, trespass, falling away. ⁴ ἐξαλείφω, wipe out, erase. ⁵ χειρόγραφον, ου, τό, account, record of debts. ⁶ δόγμα, τος, τό, a public decree, ordinance. ⁷ ὑπεναντίος, opposed, contrary. ⁸ προσηλόω, nail (fast), nail to. ⁹ σταυρός, οῦ, ό, cross. ¹⁰ ἀπεκδύομαι, strip off, disarm. ¹¹ δειγματίζω, make a show of, expose. ¹² θριαμβεύω, lead in a triumphal procession. ¹³ βρῶσις, εως, ἡ, eating, food. ¹⁴ πόσις, εως, ἡ, drinking, drink. ¹⁵ ἐορτή, ῆς, ἡ, feast, festival. ¹⁶ νουμηνία, ας, ἡ, new moon as a festival. ¹⁷ σκιά, ᾶς, ἡ, shadow, thick darkness. ¹⁸ καταβραβεύω, rob of a prize, decide against. ¹⁹ ταπεινοφροσύνη, ης, ἡ, lowliness of mind, humility. ²⁰ θρησκεία, ας, ἡ, religion, worship. ²¹ ἐμβατεύω, enter into, enter. ²² εἰκῆ, without cause or reason, vainly. ²³ φυσίόω, puff or blow up, be arrogant. ²⁴ νοῦς, ὁ, mind, reasoning faculty. ²⁵ ἀφή, ῆς, ἡ, joint, band. ²⁶ σύνδεσμος, ου, ὁ, bond, fetter. ²⁷ ἐπιχορηγέω, supply, provide. ²⁸ συμβιβάζω, hold together, instruct. ²⁹ αὐξάνω, cause to grow, increase. ³⁰ αὕξησις, εως, ἡ, growth, increase.

Byzantine NT Πρὸς Κολοσσαεῖς 2:20

Εὶ ἀπεθάνετε σὺν χριστῷ, ἀπὸ τῶν στοιχείων τοῦ κόσμου, τί ὡς 20 ζῶντες ἐν κόσμῷ δογματίζεσθε, Μὴ ἄψῃ, μηδὲ γεύσῃ, μηδὲ 21 θίγῃς - ἄ ἐστιν πάντα εἰς φθορὰν τῇ ἀποχρήσει - κατὰ τὰ 22 ἐντάλματα καὶ διδασκαλίας τῶν ἀνθρώπων; Ἡτινά ἐστιν λόγον 23 μὲν ἔχοντα σοφίας ἐν ἐθελοθρησκείᾳ καὶ ταπεινοφροσύνῃ καὶ ἀφειδίᾳ σώματος, οὐκ ἐν τιμῇ τινὶ πρὸς πλησμονὴν τῆς σαρκός.

Εἰ οὖν συνηγέρθητε ¹³ τῷ χριστῷ, τὰ ἄνω ¹⁴ ζητεῖτε, οὖ ¹⁵ ὁ χριστός 3 ἐστιν ἐν δεξιᾳ τοῦ θεοῦ καθήμενος. Τὰ ἄνω ¹⁴ φρονεῖτε, ¹⁶ μὴ τὰ 2 ἐπὶ τῆς γῆς. Ἀπεθάνετε γάρ, καὶ ἡ ζωὴ ὑμῶν κέκρυπται ¹⁷ σὺν τῷ 3 χριστῷ ἐν τῷ θεῷ. Ὅταν ὁ χριστὸς φανερωθῆ, ἡ ζωὴ ἡμῶν, τότε 4 καὶ ὑμεῖς σὺν αὐτῷ φανερωθήσεσθε ἐν δόξη.

Νεκρώσατε¹⁸ οὖν τὰ μέλη ὑμῶν τὰ ἐπὶ τῆς γῆς, πορνείαν,¹⁹ 5 ἀκαθαρσίαν,²⁰ πάθος,²¹ ἐπιθυμίαν κακήν, καὶ τὴν πλεονεξίαν,²² ἥτις ἐστὶν εἰδωλολατρεία,²³ δι' ἃ ἔρχεται ἡ ὀργὴ τοῦ θεοῦ ἐπὶ τοὺς 6 υἱοὺς τῆς ἀπειθείας:²⁴ ἐν οἷς καὶ ὑμεῖς περιεπατήσατέ ποτε,²⁵ ὅτε 7

¹ στοιχεῖον, τό, elementary principles, elements. ² δογματίζω, subject to regulations, decree. ³ γεύομαι, taste, experience. ⁴ θιγγάνω, touch, handle. ⁵ φθορά, ᾶς, ἡ, destruction, corruption. ⁶ ἀπόχρησις, εως, ἡ, consuming, using up. ⁷ ἔνταλμα, τος, τό, precept, commandment. ⁸ διδασκαλία, ας, ἡ, teaching, doctrine. ⁹ ἔθελοθρησκεία, ας, ἡ, arbitrary worship. ¹⁰ ταπεινοφροσύνη, ης, ἡ, lowliness of mind, humility. ¹¹ ἀφειδία, ας, ἡ, unsparing treatment, severity. ¹² πλησμονή, ῆς, ἡ, indulgence, satisfaction. ¹³ συνεγείρω, raise up with, raise along with. ¹⁴ ἄνω, up, above. ¹⁵ οὖ, where, when. ¹⁶ φρονέω, think, judge. ¹⁷ κρύπτω, conceal, hide. ¹⁸ νεκρόω, put to death, render weak. ¹⁹ πορνεία, ας, ἡ, fornication, idolatry. ²⁰ ἀκαθαρσία, ας, ἡ, uncleanness, impurity. ²¹ πάθος, ους, τό, suffering, pain. ²² πλεονεξία, ας, ἡ, covetousness, avarice. ²³ εἰδωλολατρεία, ας, ἡ, worship or service of an image. ²⁴ ἀπείθεια, ας, ἡ, disobedience, willful unbelief. ²⁵ ποτέ, once, at some time.

Πρὸς Κολοσσαεῖς 3:8 Byzantine NT

ἐζῆτε ἐν αὐτοῖς. Νυνὶ δὲ ἀπόθεσθε καὶ ὑμεῖς τὰ πάντα, ὀργήν, 8 θυμόν, κακίαν, βλασφημίαν, αἰσχρολογίαν ἐκ τοῦ στόματος ὑμῶν: μὴ ψεύδεσθε εἰς ἀλλήλους, ἀπεκδυσάμενοι τὸν παλαιὸν 9 ἄνθρωπον σὺν ταῖς πράξεσιν αὐτοῦ, καὶ ἐνδυσάμενοι τὸν νέον, 10 τὸν ἀνακαινούμενον εἰς ἐπίγνωσιν κατ εἰκόνα τοῦ κτίσαντος αὐτόν: ὅπου οὐκ ἔνι Έλλην καὶ Ἰουδαῖος, 11 περιτομὴ καὶ ἀκροβυστία, βάρβαρος, Σκύθης, δοῦλος, ἐλεύθερος: ἀλλὰ τὰ πάντα καὶ ἐν πᾶσιν χριστός.

Ένδύσασθε¹¹ οὖν, ὡς ἐκλεκτοὶ²³ τοῦ θεοῦ, ἄγιοι καὶ ἠγαπημένοι, 12 σπλάγχνα²⁴ οἰκτιρμοῦ,²⁵ χρηστότητα,²⁶ ταπεινοφροσύνην,²⁷ πραότητα,²⁸ μακροθυμίαν:²⁹ ἀνεχόμενοι³⁰ ἀλλήλων, καὶ 13 χαριζόμενοι³¹ ἑαυτοῖς, ἐάν τις πρός τινα ἔχῃ μομφήν:³² καθὼς καὶ ὁ χριστὸς ἐχαρίσατο³¹ ὑμῖν, οὕτως καὶ ὑμεῖς: ἐπὶ πᾶσιν δὲ τούτοις 14 τὴν ἀγάπην, ἥτις ἐστὶν σύνδεσμος³³ τῆς τελειότητος.³⁴ Καὶ ἡ 15 εἰρήνη τοῦ θεοῦ βραβευέτω³⁵ ἐν ταῖς καρδίαις ὑμῶν, εἰς ἣν καὶ ἐκλήθητε ἐν ἑνὶ σώματι: καὶ εὐχάριστοι³⁶ γίνεσθε. Ὁ λόγος τοῦ

¹νυνί, now, already. ²ἀποτίθημι, put off, lay aside. ³θυμός, ου, ὁ, wrath, outburst of passion. ⁴κακία, ας, ἡ, malice, evil. ⁵βλασφημία, ας, ἡ, blasphemy, reproach. ⁴αἰσχρολογία, ας, ἡ, obscene speech, dirty talk. ⁻ ψεύδομαι, lie. ² ἀπεκδύομαι, strip off, disarm. ³παλαιός, old, ancient. ¹⁰ πράξις, εως, ἡ, deed, function. ¹¹ ἐνδύω, put on, clothe. ¹² νέος, new, young. ¹³ ἀνακαινόω, renew, amend. ¹⁴ ἐπίγνωσις, εως, ἡ, knowledge, discernment. ¹⁵ εἰκών, όνος, ἡ, image, likeness. ¹⁶ κτίζω, create, form. ¹⁻ ἔνι, there is in, is present. ¹²κτίζω, ηνος, ὁ, Greek, Hellene. ¹⁰ ἀκροβυστία, ας, ἡ, uncircumcision, foreskin. ²⁰ βάρβαρος, barbarous, barbarian. ²¹ Σκύθης, ου, ὁ, Scythian. ²² ἐλεύθερος, free, delivered from obligation. ²³ ἐκλεκτός, chosen, elect. ²⁴ σπλάγχνα, ων, τά, bowels, compassion. ²⁵ οἰκτιρμός, οῦ, ὁ, compassion, pity. ²⁶ χρηστότης, ητος, ἡ, goodness, kindness. ²⁻ ταπεινοφροσύνη, ης, ἡ, lowliness of mind, humility. ²²৪ πραθτης, mildness, gentleness. ²⁰ μακροθυμία, ας, ἡ, long-suffering, patience. ³⁰ ἀνέχομαι, endure, bear with. ³¹ χαρίζομαι, give freely, forgive. ³² μομφή, ῆς, ἡ, blame, (cause for) complaint. ³³ σύνδεσμος, ου, ὁ, bond, fetter. ³⁴ τελειότης, ητος, ἡ, perfection, completeness. ⁵⁵ βραβεύω, be judge, rule. ³⁶ εὐχάριστος, thankful, grateful.

Byzantine NT Πρὸς Κολοσσαεῖς 3:17

χριστοῦ ἐνοικείτω¹ ἐν ὑμῖν πλουσίως² ἐν πάσῃ σοφίᾳ: διδάσκοντες καὶ νουθετοῦντες³ ἑαυτούς, ψαλμοῖς,⁴ καὶ ὕμνοις,⁵ καὶ ϣδαῖς⁶ πνευματικαῖς,⁻ ἐν χάριτι ἄδοντες⁵ ἐν τῆ καρδίᾳ ὑμῶν τῷ κυρίῳ. Καὶ πᾶν ὅ τι ἄν ποιῆτε, ἐν λόγῳ ἢ ἐν ἔργῳ, πάντα ἐν 17 ὀνόματι κυρίου Ἰησοῦ, εὐχαριστοῦντες τῷ θεῷ καὶ πατρὶ δι' αὐτοῦ.

Αἱ γυναῖκες, ὑποτάσσεσθε τοῖς ἱδίοις ἀνδράσιν, ὡς ἀνῆκεν ἐν 18 κυρίῳ. Οἱ ἄνδρες, ἀγαπᾶτε τὰς γυναῖκας, καὶ μὴ πικραίνεσθε 19 πρὸς αὐτάς. Τὰ τέκνα, ὑπακούετε τοῖς γονεῦσιν ἐν κατὰ πάντα: 20 τοῦτο γάρ ἐστιν εὐάρεστον ἐν κυρίῳ. Οἱ πατέρες, μὴ ἐρεθίζετε ἐν τὰ τέκνα ὑμῶν, ἵνα μὴ ἀθυμῶσιν. Ὁἱ δοῦλοι, ὑπακούετε κατὰ 22 πάντα τοῖς κατὰ σάρκα κυρίοις, μὴ ἐν ὀφθαλμοδουλείαις ὡς ἀνθρωπάρεσκοι, ձλλ ἐν ἀπλότητι καρδίας, φοβούμενοι τὸν θεόν: καὶ πᾶν ὅ τι ἐὰν ποιῆτε, ἐκ ψυχῆς ἐργάζεσθε, ὡς τῷ κυρίῳ 23 καὶ οὐκ ἀνθρώποις: εἰδότες ὅτι ἀπὸ κυρίου λήψεσθε τὴν 24 ἀνταπόδοσιν τῆς κληρονομίας: ἔν τῷ γὰρ κυρίῳ χριστῷ δουλεύετε. Ἦνο δὲ ἀδικῶν ἐν κομιεῖται ὁ ἡδίκησεν: καὶ οὐκ ἔστιν 25 προσωποληψία. ἐν

¹ ἐνοικέω, dwell in, am settled in. ² πλουσίως, richly, abundantly. ³ νουθετέω, admonish, exhort. ⁴ ψαλμός, οῦ, ὁ, song of praise, psalm. ⁵ ὕμνος, ου, ὁ, song of praise, hymn. ⁶ ὡδή, ῆς, ἡ, song, ode. ⁷ πνευματικός, spiritual. ⁵ ἄδω, sing. ⁰ ἀνήκω, be fit, be proper. ¹⁰ πικραίνω, make bitter, embitter. ¹¹ ὑπακούω, obey, listen. ¹² γονεύς, έως, ὁ, parent. ¹³ εὐάρεστος, well-pleasing, acceptable. ¹⁴ ἐρεθίζω, arouse, provoke. ¹⁵ ἀθυμέω, be discouraged, disheartened. ¹⁶ ὀφθαλμοδουλεία, ας, ἡ, service rendered only while the master watches. ¹ኞ ἀνθρωπάρεσκος, people pleaser. ¹⁵ ἀπλότης, ητος, ἡ, singleness, hence simplicity. ¹⁰ ἀνταπόδοσις, εως, ἡ, recompense, reward. ²⁰ κληρονομία, ας, ἡ, inheritance. ²¹ δουλεύω, serve, am a slave. ²² ἀδικέω, do wrong, harm. ²³ κομίζω, receive, bring. ²⁴ προσωποληψία, ας, ἡ, partiality, favoritism.

Πρὸς Κολοσσαεῖς 4:2 Byzantine NT

Οἱ κύριοι, τὸ δίκαιον καὶ τὴν ἰσότητα τοῖς δούλοις παρέχεσθε, 4
εἰδότες ὅτι καὶ ὑμεῖς ἔγετε κύριον ἐν οὐρανοῖς.

Τῆ προσευχῆ προσκαρτερεῖτε, γρηγοροῦντες ἐν αὐτῆ ἐν 2 εὐχαριστία: προσευχόμενοι ἄμα καὶ περὶ ἡμῶν, ἵνα ὁ θεὸς 3 ἀνοίξῃ ἡμῖν θύραν τοῦ λόγου, λαλῆσαι τὸ μυστήριον τοῦ χριστοῦ, δι' ὁ καὶ δέδεμαι: ἵνα φανερώσω αὐτό, ὡς δεῖ με 4 λαλῆσαι. Ἐν σοφία περιπατεῖτε πρὸς τοὺς ἔξω, τὸν καιρὸν 5 ἐξαγοραζόμενοι. Ὁ λόγος ὑμῶν πάντοτε ἐν χάριτι, ἄλατι' 6 ἡρτυμένος, ¹⁰ εἰδέναι πῶς δεῖ ὑμᾶς ἐνὶ ἐκάστῳ ἀποκρίνεσθαι.

Τὰ κατ' ἐμὲ πάντα γνωρίσει ὑμῖν Τυχικός, ²² ὁ ἀγαπητὸς ἀδελφὸς 7 καὶ πιστὸς διάκονος καὶ σύνδουλος ³³ ἐν κυρίω: ὅν ἔπεμψα πρὸς 8 ὑμᾶς εἰς αὐτὸ τοῦτο, ἵνα γνῷ τὰ περὶ ὑμῶν καὶ παρακαλέση τὰς καρδίας ὑμῶν: σὺν Ὀνησίμω ⁴ τῷ πιστῷ καὶ ἀγαπητῷ ἀδελφῷ, 9 ὅς ἐστιν ἐξ ὑμῶν. Πάντα ὑμῖν γνωριοῦσιν τὰ ὧδε.

Άσπάζεται ὑμᾶς Ἀρίσταρχος¹⁵ ὁ συναιχμάλωτός¹⁶ μου, καὶ 10 Μάρκος¹⁷ ὁ ἀνεψιὸς¹⁸ Βαρνάβᾳ, ¹⁹ περὶ οὖ ἐλάβετε ἐντολάς – ἐὰν ἔλθῃ πρὸς ὑμᾶς, δέξασθε αὐτόν: καὶ Ἰησοῦς ὁ λεγόμενος Ἰοῦστος, 11

10 https://biblicaltext.com

¹ Ισότης, ητος, ή, equality, fairness. ²παρέχω, offer, afford. ³προσκαρτερέω, continue in or with, persist. ⁴γρηγορέω, watch, keep watch. ⁵ εὐχαριστία, ας, ή, thanksgiving, thankfulness. ⁶ ἄμα, at the same time. ⁷ μυστήριον, ου, τό, secret, mystery. ⁸ ἐξαγοράζω, redeem, make the most of. ⁹ ἄλας, ατος, τό, salt. ¹⁰ ἀρτύω, season, make salty. ¹¹ γνωρίζω, make known, declare. ¹² Τυχικός, οῦ, ὁ, Τychicus. ¹³ σύνδουλος, ου, ὁ, fellow slave, fellow servant. ¹⁴ Ονήσιμος, ου, ὁ, Onesimus. ¹⁵ Ἀρίσταρχος, ου, ὁ, Aristarchus. ¹⁶ συναιχμάλωτος, ου, ὁ, fellow prisoner, fellow captive. ¹⁷ Μᾶρκος, ου, ὁ, Mark. ¹⁸ ἀνεψιός, οῦ, ὁ, cousin. ¹⁹ Βαρνάβας, ὁ, Barnabas. ²⁰ Ἰοῦστος, ου, ὁ, Justus.

Byzantine NT Πρὸς Κολοσσαεῖς 4:12

οἱ ὄντες ἐκ περιτομῆς: οὖτοι μόνοι συνεργοὶ¹ εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ θεοῦ, οἴτινες ἐγενήθησάν μοι παρηγορία.² Ἀσπάζεται ὑμᾶς 12 Ἐπαφρᾶς³ ὁ ἐξ ὑμῶν, δοῦλος χριστοῦ, πάντοτε ἀγωνιζόμενος⁴ ὑπὲρ ὑμῶν ἐν ταῖς προσευχαῖς, ἵνα στῆτε τέλειοι⁵ καὶ πεπληρωμένοι ἐν παντὶ θελήματι τοῦ θεοῦ. Μαρτυρῶ γὰρ αὐτῷ 13 ὅτι ἔχει ζῆλον⁴ πολὺν ὑπὲρ ὑμῶν καὶ τῶν ἐν Λαοδικείᾳ⁻ καὶ τῶν ἐν Τεραπόλει.³ Ἀσπάζεται ὑμᾶς Λουκᾶς³ ὁ ἰατρὸς¹⁰ ὁ ἀγαπητός, 14 καὶ Δημᾶς.¹¹ Ἀσπάσασθε τοὺς ἐν Λαοδικείᾳ⁻ ἀδελφούς, καὶ 15 Νυμφᾶν,¹² καὶ τὴν κατ' οἶκον αὐτοῦ ἐκκλησίαν. Καὶ ὅταν 16 ἀναγνωσθῆ παρ' ὑμῖν ἡ ἐπιστολή,¹³ ποιήσατε ἵνα καὶ ἐν τῆ Λαοδικαίων¹⁴ ἐκκλησία ἀναγνωσθῆ, καὶ τὴν ἐκ Λαοδικείας⁻ ἵνα καὶ ὑμεῖς ἀναγνῶτε. Καὶ εἴπατε Ἀρχίππω,¹⁵ Βλέπε τὴν διακονίαν 17 ἡν παρέλαβες ἐν κυρίῳ, ἵνα αὐτὴν πληροῖς.

Ὁ ἀσπασμὸς ιε τῆ ἐμῆ χειρὶ Παύλου. Μνημονεύετέ μου τῶν 18 δεσμῶν. Ή χάρις μεθ' ὑμῶν. Ἀμήν.

https://biblicaltext.com 11

¹ συνεργός, οῦ, ὁ, fellow worker. ² παρηγορία, ας, ἡ, comfort, encouragement. ³ Έπαφρᾶς, ᾶ, ὁ, Epaphras. ⁴ ἀγωνίζομαι, contend, struggle. ⁵ τέλειος, complete, perfect. ⁶ ζῆλος, ου, ὁ, zeal, jealousy. ⁷ Λαοδικεία, ας, ἡ, Laodicea. ⁸ Τεράπολις, εως, ἡ, Hierapolis. ⁹ Λουκᾶς, ᾶ, ὁ, Luke, Lucas. ¹⁰ ἰατρός, οῦ, ὁ, physician. ¹¹ Δημᾶς, ᾶ, ὁ, Demas. ¹² Νυμφᾶς, α, ὁ, Nymphas. ¹³ ἐπιστολή, ῆς, ἡ, letter, dispatch. ¹⁴ Λαοδικεύς, έως, ὁ, Laodicean. ¹⁵ Ἄρχιππος, ου, ὁ, Archippus. ¹⁶ ἀσπασμός, οῦ, ὁ, greeting, salutation. ¹⁷ μνημονεύω, remember, make mention of. ¹⁸ δεσμός, οῦ, ὁ, chain, bond.